



# **Evaluation in Translation: Critical Points of Translator Decision-making**

By Jeremy Munday

Taylor Francis Ltd, United Kingdom, 2012. Paperback. Book Condition: New. New.. 232 x 154 mm. Language: English . Brand New Book. In this book, Jeremy Munday presents advances towards a general theory of evaluation in translator decision-making that will be of high importance to translator and interpreter training and to descriptive translation analysis. By evaluation the author refers to how a translator s subjective stance manifests itself linguistically in a text. In a world where translation and interpreting function as a prism through which opposing personal and political views enter a target culture, it is crucial to investigate how such views are processed and sometimes subjectively altered by the translator. To this end, the book focuses on the translation process (rather than the product) and strives to identify more precisely those points where the translator is most likely to express judgment or evaluation. The translations studied cover a range of languages (Arabic, Chinese, Dutch, French, German, Indonesian, Italian, Japanese, Russian, Spanish and American Sign Language) accompanied by English glosses to facilitate comprehension by readers. This is key reading for researchers and postgraduates studying translation theory within Translation and Interpreting Studies.



## Reviews

Thorough manual for ebook fans. it had been writtern quite properly and valuable. It is extremely difficult to leave it before concluding, once you begin to read the book.

#### -- Dr. Catherine Wehner

Absolutely among the best book I have possibly go through. I have go through and that i am certain that i am going to gonna read through once again again in the future. I am just delighted to tell you that this is basically the finest book i have got go through within my personal existence and could be he finest book for ever.

-- Brian Bauch

# You May Also Like



# Mother Carey s Chickens (Dodo Press)

Dodo Press, United Kingdom, 2007. Paperback. Book Condition: New. 228 x 154 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*\*. Kate Douglas Wiggin, nee Smith (1856-1923) was an American children s author and educator. She was born in Philadelphia,...



## Meet Trouble: Slipcase

Penguin Putnam Inc, United States, 2013. Paperback. Book Condition: New. 230 x 154 mm. Language: English . Brand New Book. A brand-new series for brand-new readers! Introducing a new series for brand-new readers! Each slipcase includes two 16-page paperback books, both on an...



Children's Educational Book: Junior Leonardo Da Vinci: An Introduction to the Art, Science and Inventions of This Great Genius. Age 7 8 9 10 Year-Olds. [Us English]

Createspace, United States, 2013. Paperback. Book Condition: New. 254 x 178 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. ABOUT SMART READS for Kids . Love Art, Love Learning Welcome. Designed to expand and inspire young minds; this is...



Children's Educational Book Junior Leonardo Da Vinci: An Introduction to the Art, Science and Inventions of This Great Genius Age 7 8 9 10 Year-Olds. [British English]

Createspace, United States, 2013. Paperback. Book Condition: New. 248 x 170 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*\*. ABOUT SMART READS for Kids . Love Art, Love Learning Welcome. Designed to expand and inspire young minds; this is...



I Am Reading: Nurturing Young Children's Meaning Making and Joyful Engagement with Any Book

Heinemann Educational Books, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 234 x 185 mm. Language: English. Brand New Book. It s vital that we support young children's reading in ways that nurture healthy reading identities, that foster an attraction to...



Crochet: Learn How to Make Money with Crochet and Create 10 Most Popular Crochet Patterns for Sale: ( Learn to Read Crochet Patterns, Charts, and Graphs, Beginner's Crochet Guide with Pictures)

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*.Getting Your FREE Bonus Download this book, read it to the end and see BONUS: Your FREE Gift chapter after...